FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME RECENSEMENT DU CANADA

Province: Ontario — District No.: 91 Hastings — S. District No.: 1 — Enumeration District / District du recenseur No.: 1 — in / dans: Rawdon & Bayside South (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 3 1601

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par: F. K. Scott — Enumerator. / Recenseur.

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.					WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE. / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE.			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRM. / INFIRMES	
Dwelling House. / Habitation.	Family. / Famille.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village and ward. Street and number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang et numéro. Rue et No. de maison pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	If birth-place is outside Canada, state country now (if known) under government. / Si le lieu de naissance est en dehors du Canada, dire le pays qui a maintenant le gouvernement (si connu).	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or State of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou État de naissance. (Si au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration, if an immigrant. / Date de l'immigration, s'il est immigrant.	Year of naturalization, if citizen by birth. / Date de la naturalisation, si citoyen de naissance.	Racial or tribal origin. / Origine au point de vue de la race ou de la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi accidentellement autre que l'emploi principal ou métier, s'il en a un.	Employer. / Patron.	Employé.	Working on own account. / Travaille à son compte.	Name where person is employed, or nature of business from which he derives profit, etc. / Maintenant ou la dernière fois qu'elle a travaillé, nom de la personne ou de la maison pour laquelle elle travaille, ou nature de l'entreprise dont elle tire profit, etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation. / Semaines employées en 1910 à l'emploi principal.	Weeks employed in 1910 at other kind of work, if any. / Semaines employées en 1910 à un autre genre de travail, s'il y a lieu.	Hours of work per day at chief occupation. / Heures de travail par jour à l'emploi principal.	Hours of work per day at other kind of work. / Heures de travail par jour à un autre genre de travail.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Total des gains en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Total earnings in 1910 from other occupations or trades. / Total des gains en 1910 à d'autres emplois ou métiers.	Note of earnings not to be considered by the census enumerator. / Note des gains qui ne doivent pas être considérés par le recenseur.	Upon life. / Sur la vie.	Re accidents. / Sur les accidents.	Cost of insurance in cents. / Coût de l'assurance en sous.	Months at school in 1910. / Mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue habituellement parlée.	Deaf and dumb. / Sourds-muets.	Blind. / Aveugles.	Insane. / Aliénés.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
na	na	Polk Clifford	S-2	M	Son	S	May	1900	5	O			Irish	Canadian	Anglican																		Yes	Yes	E			
		" Vera	" "	F	Daughter	S	October	1904	2	O			Irish	Canadian	Anglican																		Yes	Yes	E			
143	144	Polk Charles	12-13-1	M	Head	S	April	1873	38	O			Irish	Canadian	Anglican	Farmer		1	0	0	900	900	900						1050		12		Yes	Yes	E			
144	145	Graham Morton	Lot 20-2	M	Head	M	May	1867	44	O			Irish	Canadian	Anglican	Carpenter		2	6	0	900	900	900			10		40		100			Yes	Yes	E			
145	146	Polk Charles W	" 18-3013-2	M	Head	S	May	1887	24	O			Irish	Canadian	Anglican	Farmer		1	0	0	900	900	900	On Farm					1050		18		Yes	Yes	E			
		" Margaret	" "	F	Mother	W	June	1833	78	O			Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E			
		" Sarah	" "	F	Sister	S	January	1858	53	O			Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E			
		" Emma	" "	F	Sister	S	August	1880	31	O			Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E			
146	147	Polk James R	17-3	M	Head	S	March	1874	37	O			Irish	Canadian	Anglican	Farmer		1	0	0	900	900	900	On Farm									Yes	Yes	E			
147	148	Bolton Gertrude	14-2	M	Head	S	May	1884	26	O			Irish	Canadian	Anglican	Farmer		1	0	0	900	900	900	On Farm									Yes	Yes	E			
		" Isabella	" "	F	Wife	M	January	1838	37	O			Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E			
		" Emma	" "	F	Daughter	S	April	1896	14	O			Irish	Canadian	Anglican	Student																10	Yes	Yes	E	2.00		
148	149	Polk James R	13-2	M	Head	M	August	1865	45	O			Irish	Canadian	Anglican	Farmer		1	0	0	900	900	900	On Farm									Yes	Yes	E			
		" Victoria	" "	F	Wife	M	August	1863	48	O			Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E			
		" Verney	" "	M	Son in law	W	April	1881	29	Holland	1896		Irish	Canadian	Anglican	Pat Farmer		1	0	0	900	900	900										Yes	Yes	E			
		Polk Herbert	" "	M	Nephew	S	April	1898	13	Scotland	1910		Scotch	Canadian	Anglican	On Farm		1	0	0	900	900	900	On Farm								5	Yes	Yes	E			
149	150	Polk Robert	12-2	M	Head	M	April	1824	87	O			Irish	Canadian	Anglican	Farmer		1	0	0	900	900	900	On Farm									Yes	Yes	E			
		" Frances	" "	F	Wife	M	March	1828	83	O			Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E			
		" Sarah	" "	F	Daughter	S	October	1858	52	O			Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E			
		" Nelson	" "	M	Son	S	February	1878	33	O			Irish	Canadian	Anglican	None																10	Yes	Yes	E			
150	151	Polk James R	11-2	M	Head	S	January	1824	86	O			Irish	Canadian	Anglican	Farmer		1	0	0	900	900	900	On Farm									Yes	Yes	E			
		" Edna	" "	F	Sister	S	December	1873	38	O			Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E			
		" Sarah	" "	F	Sister	S	October	1878	33				Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E			
		" Verney	" "	M	Nephew	S	April	1884	27	O			Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E			
151	152	Boulton Wilson	10-16-2	M	Head	M	May	1856	55	O			Irish	Canadian	Anglican	Farmer		1	0	0	900	900	900	On Farm									Yes	Yes	E			
		" Ellen	" "	F	Wife	M	April	1854	57	U.S.A.	XXXX		Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E			
		" Hannah	" "	F	Sister	S	December	1857	54	O			Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E			
		" Jessie	" "	F	Niece	S	November	1894	17	O			Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E			
152	153	Graves John	10-2	M	Head	M	May	1824	86	Scotland	1888		Scotch	Canadian	Anglican	Farmer		1	0	0	900	900	900	On Farm									Yes	Yes	E			
		" Lucy	" "	F	Wife	M	June	1827	84	O			Anglo Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E			
153	154	Morrison Neilliant	10-2	M	Head	M	July	1826	83	O			Irish	Canadian	Anglican	Farmer		1	0	0	900	900	900	On Farm									Yes	Yes	E			
		" Mary	" "	F	Wife	M	March	1843	45	O			Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E			
		" William	" "	M	Son	S	December	1870	17	O			Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E			
		" Thomas	" "	M	Son	S	October	1900	11	O			Irish	Canadian	Anglican	None																10	Yes	Yes	E			
		" Minnie	" "	F	Daughter	S	March	1906	5	O			Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E			
		" Annie	" "	F	Daughter	S	March	1901	3	O			Irish	Canadian	Anglican																							
154	155	Burns Hugh	10-1	M	Head	M	August	1861	50	O			Irish	Canadian	Anglican	Farmer		1	0	0	900	900	900	On Farm									Yes	Yes	E	1.00		
		" Mary Ellen	" "	F	Wife	M	December	1865	45	O			Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E			
		" Maud	" "	F	Daughter	S	June	1892	24	O			Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E			
		" Sadie	" "	F	Daughter	S	February	1896	16	O			Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E			
		" James	" "	M	Son	S	August	1892	19	O			Irish	Canadian	Anglican	Lumberjack	Farm	2-0-0															Yes	Yes	E			
155	156	McDermont Thomas	10-3-16-2	M	Head	M	June	1846	65	O			Irish	Canadian	Anglican	Farmer		1	0	0	900	900	900						2850		44		Yes	Yes	E			
		" Mary	" "	F	Wife	M	July	1849	62	O			Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E			
		" Walburn	" "	M	Son	S	June	1882	29	O			Irish	Canadian	Anglican	Farmer	Hard	1-0-0												580		8		Yes	Yes	E			
		Henry Laurie	" "	M	Nephew	S	August	1899	12	O			Scotch	Canadian	Anglican	None																10	Yes	Yes	E			
		Noble Walter	" "	M	Domestic	S	October	1873	23	England	1903		English	Canadian	Anglican	Labourer		1-0-00						On Farm	52		60	200					Yes	Yes	E			
156	157	Lyons Andrew	14-2	M	Head	M	March	1820	40	O			Irish	Canadian	Anglican	Farmer		2-0-00						On Farm					1850		12		Yes	Yes	E			
		" Margaret	" "	F	Wife	M	February	1879	32	O			English	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E			
		" John	" "	M	Son	S	June	1905	5	O			Irish	Canadian	Anglican																							
		Lowes William	" "	M	Domestic	S	June	1889	22	England	1910		English	Canadian	Anglican	Labourer		1-0-00						On Farm	52		60	100					Yes	Yes	E			